



Bryssel, 20. joulukuuta 2019
(OR. en)

15219/19

Toimielinten välinen asia:
2018/0418(NLE)

EURODAC 20
ENFOPOL 536
COMIX 590

ILMOITUS: I/A-KOHTA

Lähettäjä:	Neuvoston pääsihteeristö
Vastaanottaja:	Pysyvien edustajien komitea / Neuvosto
Asia:	Neuvoston päätös niistä perusteista ja menettelyistä, joilla ratkaistaan jäsenvaltiossa tai Sveitsissä jätetyn turvapaikkahakemuksen käsittelystä vastuussa oleva valtio, tehtyyn Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton väliseen sopimukseen liitettävän, lainvalvontatarkoituksessa Eurodaciin pääsyä koskevan Euroopan unionin, Sveitsin valaliiton ja Liechtensteinin ruhtinaskunnan välisen pöytäkirjan tekemisestä – Hyväksyminen

1. Neuvosto hyväksyi 14. joulukuuta 2015 päätöksen luvan antamisesta komissiolle aloittaa neuvottelut Euroopan unionin ja Tanskan kuningaskunnan, Islannin tasavallan, Norjan kuningaskunnan, Sveitsin valaliiton ja Liechtensteinin ruhtinaskunnan välisistä sopimuksista, jotka koskevat järjestelyjä kyseisten valtioiden osallistumiseksi Eurodaciin lainvalvontatarkoituksessa¹.
2. Kun neuvottelut oli saatettu päätökseen, komissio esitti 13. joulukuuta 2018 ehdotuksen neuvoston päätökseksi Euroopan unionin, Sveitsin valaliiton ja Liechtensteinin ruhtinaskunnan välisen, Eurodaciin osallistumista lainvalvontatarkoituksessa koskevan pöytäkirjan allekirjoittamisesta ja ehdotuksen neuvoston päätökseksi kyseisen pöytäkirjan tekemisestä sekä sen liitteen².

¹ 14035/15 EU RESTREINT.

² 15638/18 ja 15626/18 + ADD 1.

3. Neuvoston päätös pöytäkirjan allekirjoittamisesta hyväksyttiin 7. maaliskuuta 2019³. Osapuolet allekirjoittivat pöytäkirjan 27. kesäkuuta 2019.
4. Neuvosto päätti 7. maaliskuuta 2019 toimittaa pöytäkirjan tekemistä koskevan päätösehdotuksen sekä pöytäkirjan tekstin Euroopan parlamentille sen hyväksynnän saamiseksi⁴.
5. Euroopan parlamentti antoi 17. joulukuuta 2019 hyväksyntänsä pöytäkirjan tekemistä koskevalle neuvoston päätökselle.
6. Näin ollen pysyvien edustajien komiteaa pyydetään vahvistamaan yhteisymmärrys Euroopan unionin, Sveitsin valaliiton ja Liechtensteinin ruhtinaskunnan välisen, Eurodaciin osallistumista lainvalvontatarkoituksessa koskevan pöytäkirjan tekemisestä ja pyytämään, että neuvosto
 - hyväksyisi neuvoston päätöksen niistä perusteista ja menettelyistä, joilla ratkaistaan jäsenvaltiossa tai Sveitsissä jätetyn turvapaikkahakemuksen käsittelystä vastuussa oleva valtio, tehtyyn Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton väliseen sopimukseen liitettävän, lainvalvontatarkoituksessa Eurodaciin pääsyä koskevan Euroopan unionin, Sveitsin valaliiton ja Liechtensteinin ruhtinaskunnan välisen pöytäkirjan tekemisestä sekä sen liitteen, jotka ovat asiakirjoissa 15783/1/18 REV 1 ja 15781/18 + COR 1 (it) (lingvisti-juristien viimeistelemät tekstit)
 - päättäisi julkaista edellä mainitun päätöksen Euroopan unionin virallisessa lehdessä.

³ Julkaistu EUVL:ssä L 71, 13.3.2019, s. 5–6.

⁴ 6639/19.